

[REDACTED]

COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
GENERAL SECRETARIAT

[REDACTED]

PRESS RELEASE

11580/80 (Presse 174)

671st meeting of the Council

- Foreign Affairs -

Brussels, 24 and 25 November 1980

President: Miss Colette FLESCH,
Minister for Foreign Affairs
of the Grand Duchy of Luxembourg

The Governments of the Member States and the Commission of the European Communities were represented as follows:

Belgium:

Mr Charles-Ferdinand NOTHOMB Minister for Foreign Affairs

Denmark:

Mr Kjeld OLESEN Minister for Foreign Affairs

Germany:

Count Otto LAMBSDORFF Federal Minister for Economic Affairs

Mr Klaus von DOHNANYI Minister of State,
Federal Ministry of Foreign Affairs

France:

Mr Jean FRANCOIS-PONCET Minister for Foreign Affairs

Mr Michel COINTAT Minister for Foreign Trade

Mr Pierre BERNARD-REYMOND State-Secretary,
Ministry of Foreign Affairs

Ireland:

Mr Brian LENIHAN Minister for Foreign Affairs

Italy:

Mr Edoardo SPERANZA State-Secretary,
Ministry of Foreign Affairs

Mr Bruno CORTI State-Secretary,
Ministry of Industry

Luxembourg:

Miss Colette FLESCH Minister for Foreign Affairs

Netherlands:

Mr C.A. van der KLAUW	Minister for Foreign Affairs
Mr D.F. van der MEI	State-Secretary, Ministry of Foreign Affairs
Mr K.H. BEYEN	State-Secretary, Ministry of Economic Affairs

United Kingdom:

Lord CARRINGTON	Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs
Mr John NOTT	Minister for Trade
Mr Adam BUTLER	Minister of State, Department of Industry

Commission:

Mr Roy JENKINS	President
Mr Wilhelm HAFERKAMP	Vice-President
Mr Finn Olav GUNDELACH	Vice-President
Mr Lorenzo NATALI	Vice-President
Mr Henk VREDELING	Vice-President
Mr Claude CHEYSSON	Member
Mr Antonio GIOLITTI	Member
Viscount Etienne DAVIGNON	Member
Mr Christopher TUGENDHAT	Member

Attending as an observer:

Greece:

Mr Constantin MITSOTAKIS	Minister for Foreign Affairs
--------------------------	------------------------------

PREPARATION FOR THE EUROPEAN COUNCIL

The Council prepared the topics likely to be brought up at the next meeting of the European Council in Luxembourg on 1 and 2 December; the main topics, in addition to issues of political co-operation, concern the economic, social and financial situation in the Community and the world, and certain institutional questions.

RELATIONS WITH THE ACP STATES

The Council adopted the Regulation on the conclusion by the Community of the second ACP-EEC Convention signed in Lomé on 31 October 1979.

The progress of the ratification procedures both by the Community Member States and the ACP States means that this Convention will probably be able to enter into force on 1 January 1981.

IRON AND STEEL PROBLEMS

Social aspect

The Council examined in detail the social measures proposed by the Commission for iron and steel. Concluding its discussions, the Council recognized the need for Community action in this sector.

Consequently, in order to be able to give an opinion at its meeting on 15 December, it instructed the Permanent Representatives Committee to intensify preparation, in close collaboration with the Commission, of the various details of such action, i.e. the types of intervention and their legal basis and financing.

External aspect

The Council approved the directives to the Commission enabling it to propose that certain countries exporting steel to the Community conclude new bilateral arrangements with the Community for 1981.

Such arrangements would involve both price restraint in order not to cause disturbance on the Community market, and the maintaining of traditional patterns of trade, but having regard to the possibility of cutting consumption in 1981 and anti-crisis measures applied pursuant to Article 58 of the ECSC Treaty which expire on 30 June 1981.

RELATIONS WITH CYPRUS

The Council prepared the Community position for the 6th meeting of the EEC-Cyprus Association Council which was held during this Council meeting on Monday 24 November 1980.

SPANISH ACCESSION

The Council prepared the Community's negotiating position for the 6th meeting of the Ministerial Conference between the Community and Spain which was held on Tuesday 25 November 1980.

GENERALIZED PREFERENCES

The Council arrived at a common policy covering the new Community generalized preferences scheme for 1981.

It will make a final decision on this scheme at its next meeting in the light of the Opinion expected from the European Parliament at its December part-session.

NEW ZEALAND BUTTER

The Council discussed two fundamental aspects of the new arrangements for the importation of New Zealand butter into the Community from 1 January 1981, namely the duration of the arrangements and the quantities to be decided on. It was agreed that this examination would be continued at the meeting devoted to agriculture on 8 and 9 December.

MANIOC

The Council discussed the Commission proposals concerning a draft Co-operation Agreement with Thailand and the unbinding under GATT of the tariff concession for manioc.

The Council instructed the Permanent Representatives Committee to continue its examination of this matter so as to enable it to take a decision no later than its next meeting on 16 December.

REGIONAL FUND - GREEK QUOTA

The Council discussed the amendment to the Regulation setting up the European Regional Development Fund in order to determine the Greek quota to this fund.

Following the discussion, the Council instructed the Permanent Representatives Committee to prepare this dossier further and to report back to it at its December meeting.

RELATIONS WITH JAPAN

The Council held a detailed discussion on current relations between the Community and Japan after which it adopted the following statement:

The Council expresses its serious concern at the present state of trade between Japan and the Community and its likely future development.

It finds that the penetration of European Community products on the Japanese market remains inadequate.

It further considers that Japanese competition by its nature and the extent of the effort behind it and by its concentration on a small number of particularly sensitive sectors leads to an imbalance which places a strain on the normal development of international trade. The Commission, in conjunction with the Member States, should undertake a detailed analysis of the concentration of Japanese exports to the Community, and, more generally, of the industrial and commercial strategy of Japan.

The Council therefore agreed on the need for a wide-ranging dialogue between the Community and Japan based on a common strategy.

Fundamental to this approach should be the concept that Japan should not attempt to deal with the balance of payments deficit caused by recent oil price increases by an exaggerated export drive, and that it should as a matter of urgency increase its imports of Community products.

In order to promote this dialogue certain developments are essential. These should be:

- (i) in the sectors where a continued increase in Japanese exports to the European Community would lead to difficulties there needs to be effective moderation designed to produce early and tangible results. This should apply towards the European Community as a whole and not only to certain markets;
- (ii) the yen should reflect the fundamental strength of the Japanese economy;
- (iii) there should be no new measures on the part of the Japanese authorities to restrict imports. Indeed, there should be a clear commitment on the part of the Japanese Government to a substantial and early increase in the imports of Community products. The Japanese authorities should facilitate opportunities for European investment and banking in Japan;
- (iv) in relation to imports, regard should be paid by the Japanese authorities to avoid measures or policies which give other major trading partners more favourable treatment than is given to the Community;
- (v) on the European side further progress must be made in getting European industries to develop positive strategies to deal with Japanese competition, including not only restructuring in Europe but also by greater involvement in the Japanese market.

To the extent that tangible progress in these areas is made, certain possibilities in relation to liberalization on both sides could be explored.

In addition, there should be discussions - including in particular discussions between the businessmen and firms concerned - on industrial co-operation, including conditions for investment both in Japan and the Community, facilities for joint ventures and the transfer of technology.

On this basis and in the light of further studies carried out in conjunction with Member States, of both general and specific problems, the Commission will pursue its forthcoming discussions with the Japanese authorities. It will do this in close contact with Member States, in particular the 113 Committee and will report back to the Council before the end of February 1981.

The Council will be informed continuously about the results of the dialogue. The Council will give the Commission at any particular time and in the light of the results of these efforts the necessary directives for the negotiations.

MISCELLANEOUS DECISIONS

Emergency aid for the victims of the recent earthquake in Algeria

The Council agreed to the Commission proposal that an additional sum of 1 million EUA be made available to the Algerian Government as emergency aid for the victims of the recent earthquake in El Asnam.

It will be recalled that the Council, at its meeting on 20 October 1980, had already approved an initial sum of 1 million EUA for the victims of El Asnam earthquake; it had also approved the sending of emergency food aid to Algeria at its meeting on 17 November 1980.

Emergency aid for the victims of events in Kamputchea

On a proposal from the Commission, the Council agreed to making an additional sum of 20 Million EUA in emergency aid available to international organizations engaged in assisting the victims of events in Kamputchea. That amount should cover the period from October to December 1980 and the early months of 1981.

This latest aid is in addition to the emergency aid of 20 Million EUA and the 35,000 tonnes of food aid in cereals already approved by the Council at its meeting on 13 May 1980.

Relations with ACP States

The Council agreed, on behalf of the Community, to the draft Decision of the ACP-EEC Council of Ministers approving the request of the Republic of Vanuatu for accession to the Second ACP-EEC Convention.

This draft will be forwarded to the ACP States as a Community proposal for final approval by the ACP-EEC Council of Ministers by means of the procedure for the adoption of decisions by correspondence.

Relations with Spain

The Council adopted in the official languages of the European Communities the Regulation concerning the conclusion of the fisheries Agreement between the European Economic Community and the Spanish Government.

Customs Union

The Council adopted in the official languages of the European Communities the Regulation temporarily suspending the autonomous Common Customs Tariff duties on a certain number of agricultural products.

Financial questions

The Council adopted in the official languages of the Communities the decision supplementing, with regard to the allocation of a portion (100 MEUA) of the second tranche of loans, Decision 80/739/EEC applying for the second time Decision 78/870/EEC empowering the Commission to contract loans for the purpose of promoting investment within the Community (see Press Release 10442/80 (Presse 138) of 20.X.80).

The Council also adopted in the official languages of the Communities the decision on the position to be adopted by the Community at the international negotiations on adjusting certain terms of the Arrangement on Guidelines for export credits qualifying for public support (see Press Release 11304/80 (Presse 164) of 17.XI.80).

Appointments

On a proposal from the French Government, the Council appointed Mr Joseph DAUL, Vice-President of the CNJA, to be a member of the Economic and Social Committee to replace Mr Pierred BOULNOIS, who has resigned, for the remainder of his term of office, which expires on 18 September 1982.

The Council also appointed, on a proposal from the Irish Government, Mr Cathal O FEINNEADHA, Principal Officer, Department of Labour, and Mr Vincent KEOGH, Industrial Relations Executive, Federated Union of Employers, full members of the Advisory Committee on the Freedom of Movement for Workers to replace Mr J.R. MATHER and J.C. FEGAN, full members who have resigned, for the remainder of their terms of office, which expire on 16 March 1982.

Finally, the Council adopted in the official languages of the European Communities the Decision appointing the members of the Consultative Committee of the European Coal and Steel Community for the period from 25 November 1980 to 24 November 1982:

CATEGORIE DES PRODUCTEURS

Secteur Charbon

Secteur Acier

BELGIQUE

M. Pierre URBAIN

M. Christian OURY

M. Rudolf GAUDER

DANEMARK

M. Erland THRANE

ALLEMAGNE

Dr. Karlheinz BUND

Dr. Dieter SPETHMANN

Dr. Heinz REINTGES

Dr. Ruprecht VONDRAN

M. Rudolf LENHARTZ

Dr. Jürgen KRACKOW

Dr. Walter BELLINGRODT

FRANCE

M. Pierre DELMON

M. Michel COLLAS

M. Jacques PETITMENGIN

M. Yves-Pierre SOULE

IRLANDE

M. Gerard FARREN

Secteur Charbon

ITALIE

LUXEMBOURG

PAYS-BAS

ROYAUME-UNI

Sir Derek EZRA
M. J.R. COWAN
M. R.V. FINDLAY

Secteur Acier

Dott. Alberto CAPANNA
M. Luigi LUCCHINI

M. Paul METZ
M. André ROBERT

Drs. J.D. HOOGLANDT

M. R. SCHOLEY
Dr. D. GRIEVES
M. A.H. MORTIMER

CATEGORIE DES TRAVAILLEURS

BELGIQUE

M. Jean DOYEN
M. Germain DUHIN
M. Jan OLYSLAEGERS

ALLEMAGNE

M. Hans AIKER
M. Rudolf NICKELS
M. Karl-Ernst BROSCHE
M. Hans MAYR
M. Rudolf JUDITH
M. Volker JUNG

IRLANDE

M. Patrick DONEGAN

LUXEMBOURG

M. Mario CASTEGNARO

ROYAUME-UNI

M. Joseph GROMLEY
M. Lawrence DALY
M. A.E. SIMPSON
M. W. SIRS
M. E. LINTON
M. H.C. SMITH

DANEMARK

M. Steffen MØLLER

FRANCE

M. Alain TACQUIN
M. Louis BERGAMINI
M. Pierre ROBERT
M. Bernard MOURGUES

ITALIE

M. Ottaviano del TURCO
M. Giangiacomo ITALIA
Dott. Agostino CONTE

PAYS-BAS

M. A. SONNEVELD
M. H. KRUL

CATEGORIE DES UTILISATEURS ET NEGOCIANTS

BELGIQUE

M. Lodewijk COOSEMANS
M. Charles de la VALLEE POUSSIN

ALLEMAGNE

Dr. Theo RIEDL
Dr. Fritz BERG
Dr. Bruno DEHLER
M. Heinz M. WERSIG
Dr. Günther NIEHAGE
M. Heinz MOHR

IRLANDE

M. James J. HUSSEY

LUXEMBOURG

M. Raymond ACKERMANN

ROYAUME-UNI

Sir Richard MARSH
M. J.F. SAFFORD
M. Edward S. JOHNSON
M. J.S. DUTHIE
M. D.A. DAVIS
M. J.H. THOMAS

DANEMARK

M. Jørgen HARNE

FRANCE

M. Alain AUDIAT
M. Jean GUILHAMON
M. Georges IMBERT
M. Jean LAURENS
M. René TERREL

ITALIE

M. Mario PORTANOVA
M. Ferdinando PALAZZO
Dott. Sivio BOBBIO

PAYS-BAS

M. J.W. BOTS
Drs. S.J.G. WIJNANDS

Bruxelles, le 24 novembre 1980

NOTE BIO (80) 479 AUX BUREAUX NATIONAUX

CONSEIL AFFAIRES GENERALES DES 25 ET 26 NOVEMBRE 1980

Le programme des travaux s'annonce comme suit :

Lundi 24 novembre :

apres-midi: Conseil d'Association CEE-Chypre (le Conseil se reunira precedemment pour mettre au point la position communautaire relative au passage a la deuxieme etape de l'accord d'association, a savoir la creation de l'Union douaniere: voir P-68).

Soiree: Cooperation politique (DIS Moyen Orient Fin DIS)

mardi 25 novembre

- matinee: 1. Convention de Lome II: approbation des textes
2. Conseil Europeen des 1/2 decembre : preparation (la Commission apportera des contributions sur les themes suivants: Union europeenne, situation economique et sociale, innovation industrielle, dialogue nord-sud, problemes commerciaux).
3. VOLET SOCIAL SIDERURGIE (P. van Enk)

Le Conseil est appele a arreter une decision de principe concernant le volet social siderurgique, notamment a propos de la proposition de la Commission d'admettre un transfert de budget CE au budget CECA de 112 MUCE, a depenser en 1981 pour le co-financement des mesures de chomage partiel et de retraite anticipee de quelque 70.000 travailleurs en France, en Grande-Bretagne et en Belgique (voir note P-95).

Le sort de ce dossier est tres incertain. Jusqu'ici, seule la delegation belge est favorable a la solution proposee par la Commission. Par contre on peut signaler une forte opposition a l'idee du transfert, notamment de la part des delegations allemande, danoise et francaise. Les delegations italienne et irlandaise s'opposent a la mise en place d'une politique sociale limitee a un seul secteur. Ces delegations preconisent une approche globale incluant egalement d'autres secteurs en crise. La delegation neerlandaise voudrait lier strictement le volet social a l'application de l'article 58, en reduisant les mesures eligibles au co-financement communautaire du chomage partiel, en excluant donc la retraite anticipee.

Dans certains milieux du Conseil, une alternative a la proposition de la Commission a ete suggeree qui consiste en une contribution ad-hoc des Etats membres au budget CECA a des fins sociales.

4. RELATIONS AVEC LE JAPON : (M.Vasey)

(Voir declarations du Vice-President Haferkamp a l'issue de la visite de M.Okita et a la suite de la declaration de M.Ito).

5. QUOTA GREC DU FEDER (Chevallard)

Le Conseil est saisi de la question du quota du FEDER a reserver a la Grece, etant entendu que la Grece beneficiera de ce fonds des 1981. A cette question s'ajoute celle de savoir comment repartir entre les Etats membres les sacrifices decoulant du nouveau quota grec (pour les details des propositions de la Commission voir P-88). Il est a remarquer cependant que la question du quota grec est liee surtout au volume global du FEDER qui connaitra vraisemblablement l'annee prochaine une augmentation considerable.

6. PREFERENCES GENERALISEES (M.Vasey)

Approbation schema pour 1981 (une information ecrite vous parviendra lors de l'adoption formelle des reglements d'application).

7. MANIOC (Van der Pas)

Deconsolidation des obligations de la Communaute aupres du GATT (voir Bio(80)449 du 7.11.80)

8. BEURRE NEO-ZELANDAIS (Van der Pas)

Le Royaume-Uni se preoccupe de l'indecision des ministres de l'agriculture sur le regime a l'importation a partir du 1.1.1981 (voir BIO (80)449 suite 1) du 11.11.1980.

9. FONCTIONNEMENT DE LA COUR DE JUSTICE (C.Boon)

apres-midi:

11. SESSION DES NEGOCIATIONS D'ADHESION ESPAGNE (Chevallard)

En marge du Conseil il y aura demain a 15h la 6eme session des negociations d'adhesion avec l'Espagne. Du cote communautaire on presentera des positions au sujet des relations exterieures et du mouvement des capitaux. La Communaute fera egalement une declaration sur l'etat des travaux d'adhesion.

12. SIGNATURE DE L'ACCORD DE L'AIDE PRE-ADHESION PORTUGAL (Chevallard)

La signature n'interviendra pas en marge de ce Conseil mais le 3 decembre a 18h30.

Amities,

Handwritten signature: P. P. 1

Bruxelles, le 24 novembre 1980

Note BIO(80)479 suite 1 aux Bureaux nationaux
cc aux Membres du Groupe

Objet : Conseil affaires etrangeres

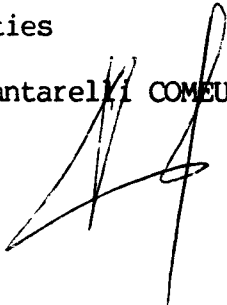
Le Conseil a commence ses travaux a 17 h. sous la presidence de Mme Colette Flesch, premiere femme a presider le Conseil en tant que Ministre des affaires etrangeres dans l'histoire de la Communaute.

Le Conseil a assure la delegation italienne de sa sympathie a la suite du tremblement de terre dans le sud d'Italie.

Le Conseil a fixe sa position commune en vue de la reunion du Conseil d'Association avec Chypre. Cette position consiste a donner satisfaction a Chypre sur le plan politique en acceptant le principe du passage a la 2eme etape de l'Accord d'Association tout en repoussant a plus tard la definition des modalites de l'union douaniere, notamment dans le secteur agricole. Le Conseil d'Association a commence sa reunion a 18 h. A suivre.

Amities

M Santarelli COMEUR

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'M Santarelli', written over the typed name.

Bruxelles, le 25 novembre 1980

NOTE BIO(80)479 (suite 3) AUX BUREAUX NATIONAUX

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES 24/25 novembre

PREPARATION DU CONSEIL EUROPEEN (M.Vasey)

Ce point a ete traite en restreint. Les ministres se sont reunis lundi soir en cooperation politique pour preparer le volet moyen orient.

CONVENTION DE LOME II

Le Conseil a formellement adopte les differents textes. La delegation italienne a informe le Conseil que le Parlement italien doit achever les procedures de ratification le 27 novembre, ce qui devrait permettre a la convention d'entrer en vigueur au 1 janvier 1981.


VOLET SOCIAL ACIER (P. van Enk)

a l'issue d'un debat sur le volet social acier, le President, Mme Flesch, a pu tirer la conclusion que le Conseil Affaires Etrangeres n'a pas mis en cause la necessite de prevoir des mesures sociales accompagnant la restructuration du secteur siderurgique. Toutefois, le President a du constater des divergences en ce qui concerne les modalites et moyens de la mise en oeuvre du volet social. En effet, pour ce qui est du mode de financement, toutes les delegations, sauf celle de la Belgique, se sont opposees au transfert d'un montant du budget CE au budget CECA tel que la Commission l'a propose (voir BIO 479 du 24 novembre). La plupart des delegations ont suggere de retenir, comme mode de financement, des contributions ad hoc des Etats membres. Du cote de la Commission, tant M. Davignon que M. Tugendhat, ont instamment lance des avertissements contre cette solution. L'experience a effectivement montre qu'une telle solution entraine la Commission et les Etats membres dans de longues negociations, etant donne qu'il n'existe aucun critere objectif pour une repartition des charges.

Une large majorite s'est prononcee en faveur de la retraite anticipee comme type d'action qui devrait etre eligible a une aide communautaire. Par contre la delegation des Pays-Bas a voulu exclure la retraite anticipee d'une intervention communautaire (bien que le Gouvernement neerlandais ait, le 4 aout 1980, introduit aupres de la Commission une demande d'application de l'art. 56 CECA pour une aide de onze millions de florins au titre de la retraite anticipee, fait que le Vice-president Vredeling n'a pas manque de signaler au cours du debat au Conseil). La delegation belge (la seule d'ailleurs qui a soutenu entierement les propositions de la Commission) a insiste pour retenir tant la retraite anticipee que le chomage partiel.

La Commission et le Coreper ont finalement ete invites a reexaminer le dossier et a soumettre au Conseil qui se tiendra a la mi-decembre un projet de decision.

Amities, Manuel SANTARELLI: Comeur;



Bruxelles, le 25 novembre 1980

Note BIO(80)479 suite 4 aux Bureaux nationaux
cc aux Membres du Groupe

Objet : Conseil affaires etrangeres

Japon

--
Le Conseil, apres avoir procede a un tour de table sur la strategie a adopter a l'egard du Japon, a invite le Comite 113 a rediger un nouveau projet de conclusion du Conseil destine a incorporer dans l'approche globale preconisee par la Commission une reference a la necessite d'elaborer des strategies sectorielles tenant compte de la concentration des exportations japonaises et de la situation specifique des Etats membres, conformement aux souhaits de la delegation francaise. M. Haferkamp pour la Commission, tout en rappelant que le projet des conclusions soumis au Conseil fait reference aux problemes sectoriels, a souligne la necessite d'une approche globale couvrant non seulement les exportations japonaises mais aussi le yen, l'ouverture du marche japonais, etc. Il fait valoir qu'il serait particulierement regrettable de devoir suspendre le dialogue entame avec les Japonais, en attendant la definition de strategies sectorielles. Le Conseil dans son ensemble a suivi la Commission.

Beurre neo-zelandais

Le Conseil reprendra la discussion apres la session de negociation avec l'Espagne en vue de sortir de l'impasse. M Gundelach pour la Commission a fait valoir que si la Communaute ne trouve pas de solution au probleme des exportations neo-zelandaises de beurre, les consequences economiques pour ce pays pourraient etre graves. Comme dans le cas du manioc en provenance de Thaïlande, il y va de la credibilite de la Communaute comme partenaire commercial. L'absence d'accord avec la Nouvelle-Zelande mettrait en cause la cooperation avec ce pays relative aux exportations vers des marches tiers, ce qui pourrait couter tres cher a la CEE sur le plan des restitutions a l'exportation. M Gundelach a plaide non seulement pour un arrangement de trois ans, mais aussi pour le maintien des quantites proposees, compte tenu de la reduction de 20 000 tonnes en 1980 deja acceptee par la Nouvelle-Zelande. M Carrington a rejete les arguments politiques et moraux en faveur de l'arrangement propose, en se referant aux engagements deja pris. La delegation francaise a refuse de s'engager au-dela de 1981, pour ne pas prejurer les resultats de la restructuration de la PAC notamment dans le secteur laitier. La delegation irlandaise a souhaite une reduction des quantites pour tenir compte de l'evolution du marche en Grande-Bretagne (augmentation de la production nationale et diminution de la consommation). Le Conseil pourrait suivre une proposition de compromis allemande, consistant a fixer les quantites pour 1981 seulement, tout en prenant l'engagements de fixer des quotas pour 1982 et 1983 a la lumiere de la revision de la PAC.

Amities

M Santarelli COMEUR

Bruxelles, le 25 novembre 1980

NOTE BIO (80) 479 (suite 5) AUX BUREAUX NATIONAUX

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES 24/25 NOVEMBRE 1980

SESSION MINISTERIELLE CEE-ESPAGNE (Chevallard)

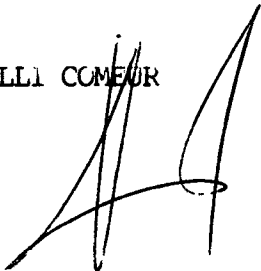
Du cote communautaire on a fait des declarations sur les mouvements de capitaux et les relations exterieures.

Du cote espagnol des declarations ont ete faites sur le charbon, l'Union douaniere et l'harmonisation des legislations.

Des deux cotes on a fait le point sur l'etat des travaux. Pour la Communaute, le President Flesch a indique que l'approfondissement des dossiers se poursuit activement et la declaration sur les relations exterieures en constitue la preuve. La Communaute est interessee a disposer des informations demandees a l'Espagne : a cet egard, la Communaute est particulierement attentive aux questions relatives a l'introduction de la TVA en Espagne. Des contacts au niveau technique entre experts espagnols et les services de la Commission continueront (par exemple tres prochainement sur la siderurgie). Pour les deux chapitres non-encore abordes dans la negociation, agriculture et peche, la Communaute envisage de pouvoir faire une declaration au sujet de l'agriculture lors de la prochaine session. La Communaute a l'intention de degager les grandes lignes des solutions dans les negociations au fur et a mesure que cela sera possible. Cette intention se concretise des aujourd'hui dans le chapitre des mouvements de capitaux. Le Ministre Punset Casals a plaide pour une approche pragmatique aux negociations. Il faut avancer dans tous les secteurs ou cela s'avere possible. La session d'aujourd'hui en est la preuve puisque nous preparons les voies pour aboutir a des solutions concretes.

Amitics,

M. SANTARELLI COMEUR



529537

■***

NOTE BIO(80)479 SUITE 6 ET FIN AUX BUREAUX NATIONAUX
CC AUX MEMBRES DU GROUPE, A M BURGHARDT DG I ET A M LECOMTE
DG VIII

■***

OBJET : CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES

■-----

JAPON (M VASEY)

■-----

LE CONSEIL A ADOPTE UNE DECLARATION SUR LES RELATIONS AVEC LE
JAPON DONT LE TEXTE A ETE PUBLIE (VOIR COMMUNIQUE DU CONSEIL).
LE CONSEIL A DEFINI LES PRINCIPES D'UNE STRATEGIE COMMUNE
DEVANT SERVIR DE BASE A UN LARGE DIALOGUE ENTRE LA COMMUNAUTE
ET LE JAPON. LA COMMISSION MENERA SES DISCUSSIONS PROCHAINES
AVEC LES AUTORITES JAPONAISES SUR CETTE BASE ET ELLE FERA
RAPPORT AU CONSEIL AVANT LA FIN DE FEVRIER 1981. A LA DEMANDE
DE LA DELEGATION FRANCAISE, DEUX ELEMENTS NOUVEAUX ONT ETE
AJOUTES AU PROJET INITIAL : 1) LA COMMISSION DEVRAIT ENTRE-
PRENDRE UNE ANALYSE DETAILLEE DE LA CONCENTRATION DES
EXPORTATIONS JAPONAISES VERS LA COMMUNAUTE ET DE LA STRATEGIE
INDUSTRIELLE ET COMMERCIALE DU JAPON ; 2) IL EST PRECISE QUE LE
CONSEIL DONNERA A LA COMMISSION, A TOUT MOMENT ET A LA LUMIERE
DES RESULTATS DE CES EFFORTS, LES DIRECTIVES DE NEGOCIATION
NECESSAIRE. IL VA SANS DIRE QUE CETTE REFERENCE A DES DIRECTIVES
DE NEGOCIATION EVENTUELLES AU SENS STRICT DU TERME, N'ENLEVE
RIEN A L'IMPORTANCE DE CETTE PRISE DE POSITION DU CONSEIL QUI
CONSTITUE LE 'MANDAT' POUR LA COMMISSION DANS LA POURSUITE DU
DIALOGUE AVEC LES AUTORITES JAPONAISES.

PREFERENCES GENERALISEES (M VASEY)

■-----

LE CONSEIL A DEGAGE UNE ORIENTATION COMMUNE EN CE QUI CONCERNE ■■
LE SPG 1981 ELABORE AU NIVEAU DU COREPER, ETANT ENTENDU QUE
LE NOUVEAU SCHEMA NE POURRA ETE DEFINITIVEMENT ADOPTE QUE
LORSQUE LE PARLEMENT AURA DONNE SON AVIS, A SAVOIR PAR LE
CONSEIL DU 16 DECEMBRE.

DIS. M HAFERKAMP AU NOM DE LA COMMISSION A FAIT UNE DECLARATION
POUR REGRETTER :

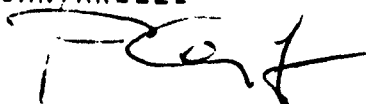
- 1) L'ATTITUDE RESTRICTIVE DES ETATS MEMBRES EN CE QUI CONCERNE ■■
LA REINTRODUCTION AUTONOMATIQUE DES DROITS DE DOUANE EN CAS DE
DEPASSEMENT DES PLAFONDS, CE QUI RISQUE DE PORTER ATTEINTE AUX
PVD LES MOINS AVANCES, CONTRAIREMENT AUX DECLARATIONS
ANTERIEURES DU CONSEIL AU SUJET DU SPG ;
- 2) LE MAINTIEN DE NOMBREUSES EXCLUSIONS POUR LA ROUMANIE (56
PRODUITS) ET LA CHINE (27 PRODUITS), QUI RISQUE D'ETRE MAL
INTERPRETE PAR LES PAYS INTERESSES ;
- 3) L'EXCLUSION DU RIZ BASMATI AU BENEFICE DE PAKISTAN.

////

NNNN

M VASEY GPP/DG X B 1/7 2201 26.11.80

M SANTARELLI



506771

LE CONSEIL A PRIS NOTE DE CES DECLARATIONS, SANS POUR AUTANT ROUVRIER LE DEBAT SUR UN COMPROMIS D'ENSEMBLE LABORIEUSEMENT ATTEINT. LA COMMISSION A FAIT ACTER AU PROCES-VERBAL CERTAINES RESERVES RELATIVES A LA GESTION DU SYSTEME FIN DIS.

MANIOC (M VASEY)

■-----

LE CONSEIL A CHARGE LE COREPER DE POURSUIVRE L'EXAMEN DE CE DOSSIER DE MANIERE A PERMETTRE UNE DECISION LORS DU CONSEIL DU 16 DECEMBRE. EN EFFET, TOUTES LES DELEGATIONS PEUVENT ACCEPTER L'ACCORD DE COOPERATION NEGOCIEE PAR LA COMMISSION AVEC LA THAILANDE, MAIS DEUX DELEGATIONS NE PEUVENT PAS EN ACCEPTER LA CONDITION PREALABLE, A SAVOIR LA DECONSOLIDATION AU GATT DE LA CONCESSION TARIFAIRE SUR LE MANIOC : LES NEERLANDAIS ONT LAISSE ENTENDRE QU'ILS SERONT EN MESURE DE L'ACCEPTER EN ■■■■■■■■■■ DECEMBRE, MAIS LES ALLEMANDS ■■■■■■■■■■ SONT RESTES SUR LEURS POSITIONS.

BEURRE NEO-ZELANDAIS (M VASEY)

■-----

LE CONSEIL AGRICOLE DES 8 ET 9 DECEMBRE REPRENDRA LE DOSSIER.

AMITIES

M SANTARELLI COMEUR

NNNN

NNNN

1

517811

QUOTA GREC DU FEDER (CHEVALLARD)

■-----

AUCUNE DECISION N EST INTERVENUE A CE SUJET.
LES POSITIONS DES ETATS MEMBRES ETANT DIVERGENTES ET SUR LE
QUOTA GREC ET SUR LA REPARTITION DES SACRIFICES ENTRE LES
ACTUELS ETATS MEMBRES LE DOSSIER A ETE RENVOYE AU COREPER.

AMITIES

MANUEL SANTARELLI COMEUR

NNNN

NNNN